





OBRAS
WORKS

OBRAS EN EJECUCIÓN O TERMINADAS EN EL AÑO

WORKS IN EXECUTION OR COMPLETED WITHIN THE YEAR

6.1

6.1 OBRAS EN EJECUCIÓN / WORKS IN EXECUTION

NOMBRE DE LA OBRA DESCRIPTION	PRESUP. LÍQUIDO APROVADO ESTIMATE	CERTIFICADO ORIGEN COST TO DATE	CERTIFICADO EN AÑO COST THIS YEAR	SITUACIÓN SITUATION
Ampliación del Puerto de Ceuta. Fase Inicial.	13.202.492,34	2.430.000,00	3.021.000,00	En ejecución
Actuaciones para la mejora de la ordenación y la seguridad de los accesos de los tráficos de pasaje del Estrecho.	3.001.620,61	631.000,00	2.370.620,61	Terminada
Complementario de las "Actuaciones para la mejora de la ordenación y la seguridad de los accesos de los tráficos de pasaje del Estrecho".	589.000,00	0	158.000,00	En ejecución
Circuito cerrado de televisión para los espacios exteriores del Puerto	416.501,39	145.775,49	41.650,14	En ejecución
AT Estudio de Mercado del tráfico potencial de contenedores del Puerto de Ceuta	52.700,00	10.540,00	42.160,00	Terminada
Suministro en estado operativo de equipamiento electrónico del CCs de Ceuta	707.818,12	0	707.815,12	Terminada
AT Redacción proyecto "Ampliación Puerto Ceuta Fase segunda"	280.000,00	214.560,41	65.439,59	Terminada
Adecuación de los almacenes 2 y 4 del muelle España	98.750,00	0	98.750,00	Terminada
Adecuación de las cubiertas de los almacenes del Dique de Poniente	71.000,00	0	71.000,00	Terminada
Cubrimiento de las pérgolas ubicadas en el servicio de la Guardia Civil del parking de embarque de vehículos	46.900,00	0,00	46.900,00	Terminada
Actuaciones para la mejora de la zona del parking de embarque de vehículos	23.874,61	0	23.874,61	Terminada
Mejora de la red de drenaje en el camino de servicio del Muelle Alfau	54.000,00	0	54.000,00	Terminada
Trabajos de remodelación de la entrada del parterre central de la Estación Marítima	8.382,54	0	8.382,54	Terminada
Liquidación provisional de la "Impermeabilización del acceso al dique de Poniente"	44.190,93	0	44.190,93	Terminada
Liquidación provisional de la "Adecuación de la Torre del Faro de Punta Almina"	3.928,87	0	3.928,87	Terminada
Obra de arte ubicada en el parterre central ajardinada, frente a la puerta principal de la Estación Marítima	39.000,00	0	39.000,00	Terminada
Trabajos complementarios de la "Obra de Arte"	12.000,00	0	12.000,00	Terminada
Adquisición e instalación de un mosaico para el módulo derecho de la fachada principal de la Estación Marítima	29.500,00	0	29.500,00	Terminada
Adquisición e instalación de plantas para las nuevas zonas de aparcamientos en los accesos a la Estación Marítima	176.897,12	0	176.897,12	Terminada

6.1 OBRAS EN EJECUCIÓN / WORKS IN EXECUTION

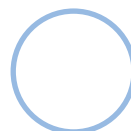
NOMBRE DE LA OBRA DESCRIPTION	PRESUP. LÍQUIDO APROVADO ESTIMATE	CERTIFICADO ORIGEN COST TO DATE	CERTIFICADO EN AÑO COST THIS YEAR	SITUACIÓN SITUATION
Adquisición e instalación de varios equipos de comunicaciones para el nuevo Centro de Control	149.994,87	37.498,72	112.496,15	Terminada
Adquisición de curvadora y elementos accesorios	3.000,00	0	3.000,00	Terminada
Adquisición de motor trifásico para la cortadora	506,54	0	506,54	Terminada
AT Para la redacción del proyecto "Urbanización de la explanada Marina Española"	12.000,00	0	12.000,00	Terminada
Adquisición de un impresora-copiadora digital para el nuevo Centro de Control	2.935,00	0,00	2.935,00	Terminada
Adquisición de una impresora-copiadora digital y un router	6.569,00	0,00	6.569,00	Terminada
Adquisición de hardware para el centro de control y oficina principal/2003	14.496,00	0,00	14.496,00	Terminada
Suministro e instalación de la Red Zonal DGPS-Estrecho	36.887,78	0,00	36.887,78	Terminada
Adquisición e instalación de una aplicación informática para la División Económica-Financiera	49.000,00	0,00	25.000,00	En ejecución
AT Para la creación de un portal internet de la Autoridad Portuaria de Ceuta	23.684,19	19.706,00	3.978,19	Terminada
Adquisición de software para la Unidad de Informática/2003	1.021,81	0,00	1.021,81	Terminada
Inversión financiera	11.999,98	0,00	11.999,98	Terminada

TOTAL INVERTIDO

7245999,98



6.1



BREVE DESCRIPCIÓN DE LAS OBRAS MÁS IMPORTANTES

SHORT DESCRIPTION OF THE MOST IMPORTANT WORKS

6.2

ACTUACIONES PARA LA MEJORA DE LA ORDENACIÓN Y LA SEGURIDAD DE LOS ACCESOS DE LOS TRÁFICOS DE PASAJE DEL ESTRECHO

Presupuesto: 3.001.620,61 € Anualidad: 2.370.620,61 €

El objeto de esta inversión es la remodelación de la entrada y salida de vehículos de pasajeros que provenientes de la avda. Cañonero Dato quieran acceder a las instalaciones de la Estación Marítima. Se implantará un sistema de seguridad y control a través del interconexión mediante fibra óptica el conjunto de edificios formados por CCS, Servicio de Explotación, Estación Marítima, Muelle de Poniente, parking, Muelle de Levante, así como la instalación de cinco nuevas puertas para el cierre de las zonas anejas a la Ciudad.

COMPLEMENTARIO DE LAS ACTUACIONES PARA LA MEJORA DE LA ORDENACIÓN Y LA SEGURIDAD DE LOS ACCESOS DE LOS TRÁFICOS DE PASAJE DEL ESTRECHO

Presupuesto: 589.000,00 € Anualidad: 158.000,00 €

El objeto de esta inversión son las actuaciones en el área de embarque, así como en los parking de la Estación Marítima que no se encontraban recogidas en el proyecto primitivo.

AMPLIACIÓN DEL PUERTO DE CEUTA. FASE INICIAL.

Presupuesto: 13.202.492,34 € Anualidad: 3.021.000,00 €

Las obras de esta fase inicial consisten básicamente en la construcción de dos alineaciones. Una primera, que arrancará del actual dique de Poniente con una longitud aproximada de unos 340 m. y sección de dique de abrigo en talud coronado a la cota +6,00, con un manto principal construido a base de bloques cúbicos de hormigón en masa de 26 Tn. de peso; y una segunda, con alineación NE, cerrando el recinto de la futura explanada, con una longitud de 650 m. y manto principal de bloques cúbicos de 7 Tn. de peso.



ACTION TAKEN TO IMPROVE THE ORGANISATION AND SAFETY OF TRAFFIC APPROACHES TO THE STRAIGHT OF GIBRALTAR FERRY

Budget: 3.001.620,61 € **Annual Installment:** 2.370.620,61 €

The objective of this project is to remodel the entrances and exits for passenger vehicles coming from the Avda. Cañonero Dato wishing to gain access to the Ferry port. A security and control system will be installed connecting, via a fibre-optic network, the following buildings: the Emergency Rescue Centre, Operating Department, Ferry port, Muelle de Poniente, car-park, and Muelle de Levante. Five new gates will be installed to close off zones adjoining the city.

COMPLEMENTARY OF THE ACTIONS TAKEN TO IMPROVE THE ORGANISATION AND SAFETY OF TRAFFIC APPROACHES TO THE STRAIGHT OF GIBRALTAR FERRY

Budget: 589.000,00 € **Annual Installment:** 158.000,00 €

The object of this investment is actuations in boarding zone and in Ferry port car-park that they are not in previous project.

ENLARGMENT OF THE PORT OF CEUTA. PHASE ONE

Budget: 13.202.492,34 € **Annual Installment:** 3.021.000,00 €

Works in phase one basically involve the construction of two alignments. The first one will start from the existing Poniente dock and will be approximately 340 m in length with a sea wall section in bridged battering of class +6.00 and with main layer built with massed cubic concrete blocks weighing 26 tonnes. The second one, facing the NE, will enclose the area of the future esplanade and is some 650 m in length, its main layer made of cubic blocks of 7 tonnes in weight.

